

FICHE D'INSCRIPTION À L'ÉCOLE

Chers parents,

Bienvenue dans la commune de Schiffflange !

Pour inscrire votre (vos) enfant(s) dans une des trois écoles, veuillez-vous rendre au service scolaire qui se trouve à la rue de l'Eglise, 40, L-3833 Schiffflange.

Sehr geehrte Eltern,

Willkommen in Schiffflingen!

Um Ihr(e) Kind(er) in einer der drei Schulen einzuschreiben, gehen Sie bitte zum Schulamt, in der rue de l'Eglise, 40, L-3833 Schiffflange.

DONNÉES PERSONNELLES DE L'ENFANT :

Nom et prénom /

Name und Vorname:

Adresse / *Adresse:*

Matricule / *Matrikelnummer:*

Lieu de naissance / *Geburtsort:*

Langue(s) parlée(s) de l'enfant /

Gesprochene Sprache des

Kindes :

Mère /
Mutter

Père /
Vater

Tuteur /
Erziehungsberechtigter

Nom et prénom /

Name und Vorname:

N° de téléphone /

Telefonnummer:

Langue(s) parlée(s) /

Gesprochene

Sprache(n):

Adresse e-mail /

Email-Adresse:

DONNÉES CONCERNANT LA SCOLARITÉ :

L'enfant a-t-il déjà été scolarisé(e) au Luxembourg ? / ☐ Oui / *Ja*
Ging das Kind bereits in Luxemburg zur Schule? ☐ Non / *Non*

Si oui / *Wenn ja:*

Commune d'origine / *Herkunftsgemeinde:*

Classe d'origine et nom du titulaire / *Voherige Klasse*
und Name des Lehrers(in):

Cycle :

Enseignant(e) / *Lehrer:*

Si non / *Wenn nein:*

Classification *Einstufung:*

Cycle :

L'enfant a bénéficié de mesures spéciales ? / *Das Kind* ☐ Oui / *Ja*
hat spezielle Fördermaßnahmen in Anspruch ☐ Non / *Non*
genommen ?

Si oui, lesquelles ? / *Wenn ja, welche?*

- ☐ Appui
☐ Accueil
☐ Assistance en classe
☐ Logo

☐ Autres / *Andere:*

Schiffflange, le

 / /

Les données récoltées dans ce formulaire sont nécessaires aux traitements de vos dossiers par les services de l'Administration communale, et le cas échéant par ses sous-traitants. Elles sont traitées de manière loyale et transparente conformément au règlement général sur la protection des données (RGPD), et conservées la durée nécessaire à ce traitement ainsi qu'aux délais d'archivage légaux applicables. En cas de questions au sujet du traitement des données personnelles, vous pouvez contacter le délégué à la protection des données à l'adresse dpo@schiffflange.lu

(Signature du demandeur /
Unterschrift des Antragstellers)